

5. просит Генерального секретаря препроводить настоящую резолюцию всем правительствам для рассмотрения и осуществления.

*45-е пленарное заседание,
23 июля 1996 года*

1996/20. Повышение роли Международного комитета по контролю над наркотиками и создание единой информационной системы для сбора и анализа данных, касающихся характера и динамики глобальной проблемы злоупотребления наркотиками и тенденций в этой области

Экономический и Социальный Совет,

напоминая резолюции Генеральной Ассамблеи S-17/2 от 23 февраля 1990 года, 47/99 от 16 декабря 1992 года, 48/12 от 28 октября 1993 года и 50/148 от 21 декабря 1995 года, резолюции Экономического и Социального Совета 1991/48 от 21 июня 1991 года и 1994/3 от 20 июля 1994 года, а также резолюции Комиссии по наркотическим средствам 7(XXXVII) от 20 апреля 1994 года⁷¹ о роли Международного комитета по контролю над наркотиками и 12 (XXXVIII) от 23 марта 1995 года о научно-техническом сотрудничестве в области борьбы со злоупотреблением наркотиками и их незаконным оборотом⁶⁶,

подтверждая глобальный характер проблемы злоупотребления наркотиками и принятые международным сообществом принципы коллективной ответственности и солидарности, которые являются характерной чертой действий, предпринимаемых Организацией Объединенных Наций в целях решения этой проблемы,

подтверждая также принципы суверенитета, юридического равенства государств, невмешательства во внутренние дела и территориальной целостности в качестве основы для индивидуальных и коллективных действий по решению проблемы злоупотребления наркотиками,

учитывая, что для достижения целей международных договоров о контроле над наркотиками необходимо наладить эффективное международное сотрудничество между странами в борьбе с незаконным потреблением, производством, оборотом и распределением, а также в осуществлении контроля над законным изготовлением и сбытом наркотических средств, психотропных веществ и прекурсоров, а также в предотвращении их утечки,

будучи обеспокоен расширением масштабов и обострением проблемы наркотиков во всем мире и тем фактом, что международное сообщество не располагает всеобъемлющей, динамичной и постоянно обновляемой статистической системой, которая позволила бы ему осуществлять наблюдение за незаконным спросом на наркотики, предложением, оборотом и распределением наркотиков в мире, будь то растительного или искусственного происхождения, и за утечкой химических веществ, которые часто используются при незаконном изготовлении таких наркотиков, а также за тенденциями и изменением положения в этой области, и которая могла бы содействовать Международному комитету по контролю над наркотиками и Программе Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками в проведении на периодической основе их аналитических исследований по этой проблеме и в подготовке рекомендаций,

учитывая, что в контексте глобализации проблемы наркотиков и применения принципа коллективной ответственности Комитет, как это предусмотрено в международных договорах о контроле над наркотиками, является независимым компетентным международным органом для объективной и сбалансированной оценки усилий государств, направленных на содействие активизации политики борьбы с наркотиками во всем мире и развитию эффективного международного сотрудничества,

подтверждая основополагающую роль Комитета в качестве контрольного органа, признанного таковым международным сообществом, по вопросам ограничения культивирования, производства, изготовления и использования наркотических средств и психотропных веществ медицинскими и научными целями, а также предупреждения незаконного культивирования, производства, изготовления, оборота и использования таких вещества в соответствии с Конвенцией о психотропных веществах 1971 года³², Единой конвенцией о наркотических средствах 1961 года³⁰ с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года³¹, Конвенцией Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года³³ и другими соответствующими документами,

отмечая работу, проделанную Комитетом, для достижения целей, установленных в международных договорах о контроле над наркотиками, на основе выявления пробелов и недостатков в системе контроля и рекомендации мер по совершенствованию контроля на национальном и международном уровнях, включая укрепление международного сотрудничества,

принимая к сведению доклад Международного комитета по контролю над наркотиками за 1995 год⁷⁰ и документ "Прекурсоры и химические вещества, часто используемые при незаконном изготовлении наркотических средств и психотропных веществ: доклад Международного комитета по контролю над наркотиками за 1995 год о выполнении статьи 12 Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года"⁷²,

1. *призывает* Международный комитет по контролю над наркотиками и далее обеспечивать более эффективное осуществление международных договоров о контроле над наркотиками и при выполнении этой задачи проводить оценку проблемы наркотиков во всем мире, а также сотрудничать с правительствами, поддерживая с ними постоянный диалог;

2. *предлагает* Комитету при наблюдении за осуществлением международных конвенций о борьбе с наркотиками принимать также во внимание соответствующие элементы Всемирной программы действий, принятой Генеральной Ассамблеей на ее семнадцатой специальной сессии⁶⁹ 23 февраля 1990 года;

3. *просит* государства, которые еще не сделали этого, присоединиться к международным договорам о контроле над наркотиками и принять необходимые меры для обеспечения их осуществления и укрепления международного сотрудничества;

4. *призывает* Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по международному контролю над наркотиками оказать поддержку Комитету в его

⁷¹ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1994 год, Дополнение № 10 (E/1994/30 и Add.1), глава XI.*

⁷² Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под №R.96.XI.4.

усилиях по проведению периодических консультаций с правительствами и представить Комитету информацию о достигнутом прогрессе и выявленных недостатках в осуществлении программ по сокращению незаконного спроса на наркотические средства и психотропные вещества и их предложения, а также в осуществлении мер контроля, регулирующих их транзит, с целью сосредоточения усилий и содействия разработке более эффективной глобальной стратегии в области контроля над наркотиками;

5. *просит* Директора-исполнителя представить Комиссии по наркотическим средствам на ее сороковой сессии доклад о прилагаемых в настоящее время усилиях по сбору и анализу информации о характере, динамике и тенденциях в области незаконного потребления, культивирования, производства, оборота и распределения наркотиков природного и искусственного происхождения, совершенствованию разработки политики предупреждения и мер контроля в этих областях на национальном и международном уровнях, углублению понимания общественностью положения в области международного контроля над наркотиками и обеспечению того, чтобы мероприятия в рамках Программы основывались на всесторонней и надлежащей информации и знаниях, с целью объединения и упрощения системы сбора такой информации для ее использования правительствами, Программой и Комитетом;

6. *просит также* Директора-исполнителя при представлении доклада, указанного в пункте 5 выше, принимать во внимание опыт, приобретенный другими информационными сетями, и знания, накопленные в этой области другими международными учреждениями, а также правительственными и неправительственными организациями;

7. *просит далее* Директора-исполнителя в консультации с Комитетом сообщить Комиссии на ее сороковой сессии о потребностях Программы и Комитета в информации;

8. *призывает* Комитет активизировать осуществление с согласия правительств его программы инспекций по странам, задача которых заключается в наблюдении за осуществлением международных конвенций о борьбе с наркотиками, с тем чтобы получить более всеобъемлющее и непосредственное представление о политике и программах в области контроля над наркотиками, осуществляемых в соответствующих странах, а также для совершенствования процесса консультаций с национальными органами по контролю над наркотиками;

9. *просит* Генеральную Ассамблею выделить в рамках регулярного бюджета достаточные ресурсы, с тем чтобы Комитет мог выполнять возложенные на него функции в соответствии с международными конвенциями о контроле над наркотиками;

10. *просит* Комитет по программе и координации и Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам учитывать настоящую резолюцию при рассмотрении Программы 17 (Международный контроль над наркотиками) среднесрочного плана на период 1998-2001 годов.

*45-е пленарное заседание,
23 июля 1996 года*

1996/21. Вопрос о правах человека и чрезвычайных положениях

Экономический и Социальный Совет,

принимая во внимание резолюцию 1996/36 Комиссии по правам человека от 19 апреля 1996 года³⁹ и резолюцию 1995/33

Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств от 24 августа 1995 года⁷³,

1. *одобряет* просьбу Подкомиссии по предупреждению дискриминации и защите меньшинств к Специальному докладчику Комиссии по правам человека по вопросу о правах человека и чрезвычайных положениях г-ну Леандро Деспуи осуществить свой мандат, особенно в отношении обновления перечня государств, которые объявляли, продлевали или отменяли чрезвычайное положение, представления выводов и рекомендаций относительно прав, не допускающих отступлений во время чрезвычайного положения или чрезвычайных ситуаций, и дальнейшего проведения его консультаций в целях создания базы данных о чрезвычайных положениях и смежных вопросах, относящихся к правам человека;

2. *просит* Генерального секретаря предоставить в распоряжение Специального докладчика необходимые людские и материальные ресурсы для осуществления его мандата.

*46-е пленарное заседание,
23 июля 1996 года*

1996/22. Вопрос о проекте факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания

Экономический и Социальный Совет,

принимая во внимание резолюцию 1996/37 Комиссии по правам человека от 19 апреля 1996 года³⁹,

1. *разрешает* рабочей группе открытого состава Комиссии по правам человека провести совещание продолжительностью в две недели до начала пятьдесят третьей сессии Комиссии, с тем чтобы продолжить разработку проекта факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания⁷⁴;

2. *просит* Генерального секретаря создать рабочей группе все необходимые условия для проведения ее заседаний и препроводить доклад рабочей группы⁷⁵ правительствам, специализированным учреждениям, председателям договорных органов по правам человека и соответствующим межправительственным и неправительственным организациям.

*46-е пленарное заседание,
23 июля 1996 года*

1996/23. Рабочая группа Комиссии по правам человека для разработки проекта декларации в соответствии с пунктом 5 резолюции 49/214

Экономический и Социальный Совет,

принимая во внимание резолюцию 1996/38 Комиссии по правам человека от 19 апреля 1996 года³⁹,

1. *разрешает* межсессионной рабочей группе открытого состава Комиссии по правам человека, созданной в

⁷³ E/CN.4/1996/2-E/CN.4/Sub.2/1995/51, глава II, раздел A.

⁷⁴ Резолюция 39/46 Генеральной Ассамблеи, приложение.

⁷⁵ E/CN.4/1996/28.